



## Információ

# Többsz nyelvűség a családban

*Több nyelvet tanulva nő fel gyermeke? Gratulálunk: ezzel különleges esélyt nyújt gyermekének! Normális esetben egy több nyelvű környezetben a gyermekek minden további fáradtság nélkül képesek egy másik nyelvet elsajátítani. Pontosan így tud Ön is gyermekének segíteni.*

# Többsz nyelvűség a családban

## Melyik nyelvet beszéljük otthon? – a szülők anyanyelvét!

Általában az a jó, ha az anya vagy apa, vagy egy másik családtag a saját anyanyelvén beszél a gyermekkel, mert így a szülő szemszögéből is egyszerűbb és átadható. Ez a nyelv pedig az anyanyelv. Gyermekének szüksége van egy példaképre, hogy ezt teljes helyességgel és biztonsággal elsajátítsa. Ez pedig egy további esélyt nyújt egy újabb nyelv elsajátítására.

## A rendszeres óvodabajárás segít a német nyelv helyes megtanulásában!

Ne aggódjon ha gyermeke óvodabálépéskor még nem tud teljesen németül. Beszéljen továbbra is gyermekével az anyanyelvén. Az óvodában a kommunikálás segítségével az óvónőktől (pedagógusoktól) és óvodástársaitól anyanyelvi szinten fogja a német nyelvet elsajátítani. De, hogy ez sikeres legyen, nagyon fontos, hogy gyermeke rendszeresen óvodába járjon. Minél gyakrabban van gyermeke német anyanyelvű közösségben – például az óvodában, a játszótéren vagy sportegyesületekben - annál gyorsabban fogja a német nyelvet természetes úton megtanulni.

## A gyermekek keverik és felcserélik a nyelveket!

Az egyáltalán nem szokatlan, ha a gyerekek egy új nyelv tanulásának a kezdetén hibákat ejtenek. Ez pontosan azt mutatja, hogy helyes úton haladnak: előfordul, hogy elhagyják a németben a névelőt például ("gib mir Blatt", helyesen "gib mir das Blatt") vagy hibát ejtenek az előjárósó használatában ("bei Baum", helyesen "auf dem Baum"). Elég gyakran keverik a két nyelvű gyerekek mindkét nyelv használatát, például, "Van egy Ballom" – ez pedig már a felnőtt nyelvhasználatra utal. Ha további segítségre vagy tanácsra van szüksége e témával kapcsolatban, akkor nyugodtan forduljon az óvónőkhöz vagy az orvosához.



## A gyermekem már csak németül akar beszélni!

Családok számolnak be arról, hogy hirtelen gyermekük már csak németül akar beszélni és a saját anyanyelvén meg sem szólal. De semmi ok az aggodalomra. Beszéljen következetesen továbbra is gyermekével anyanyelvén. A beszéd hallatán is fejlődik gyermeke nyelvi képessége és vissza fog térni hamarosan ennek használatára is.

## A beszéd öröme!

Beszéljen gyermekével sokat és gyakran a saját élményeiről. Meséljen neki, nézzenek és olvassanak képeskönyveket, vagy csak egyszerűen játszanak együtt különböző játékokat. Mindegy milyen nyelvi formát választ, a lényeg, hogy gyermeke élvezze, tapasztalatot gyűjtsön és használja az elsajátított nyelveket. A beszéddel segíti gyermeke nyelvi fejlődését.

## Többsz nyelvűség – több lehetőség!

Segítsen gyermekének a napi szituációk megoldásában mindkét nyelven, ismertesse meg országga kultúrájával és az ezekhez kapcsolódó sajátos életvitellel. Hagyja gyermekét a német közösségbe beilleszkedni, hisz így tanulja meg, hogyan kezelje a nyelvi akadályokat. Csak így tudja az óvodára és az iskolára gyermekét a legjobban felkészíteni.